

— Inspecteur

| — Inspecteur
 824 431 — 934 827
 1^{er} × 26 852
 2^{de} × 10 072
 1^{er} × 10 072
 1^{er} × 13 428
 2^{de} × 26 852
 7^e × 23 497
 1^{er} × 21 819

(Niv. 2 — G.A. — Niv. 2 — G.A.) *

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} novembre 1990.**Art. 3.** Notre Ministre de la Défense nationale est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 juin 1991.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Défense nationale,
G. COÈMELe Ministre du Budget,
H. SCHILTZ**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 november 1990.**Art. 3.** Onze Minister van Landsverdediging is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 juni 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Landsverdediging,
G. COÈMEDe Minister van Begroting,
H. SCHILTZ

F. 91 — 2474

25 JUIN 1991. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 13 décembre 1984 fixant les échelles de traitements des grades particuliers du Ministère de la Défense nationale

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 68, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 17 août 1927 réglant l'état et la position des aumôniers militaires;

Vu l'arrêté royal du 26 août 1939 approuvant le statut du personnel ouvrier salarié des établissements et services de l'armée;

Vu l'arrêté royal du 17 mai 1952 déterminant l'état des aumôniers militaires du cadre de réserve;

Vu l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, notamment l'article 4, 2^o;Vu l'arrêté royal du 13 décembre 1984 fixant les échelles de traitements des grades particuliers du Ministère de la Défense nationale, notamment les articles 1^{er}, 2, 3 et 4, modifiés par les arrêtés royaux des 6 décembre 1988 et 17 décembre 1990;

Vu le protocole du 8 janvier 1990 dans lequel sont consignées les conclusions des négociations menées au sein du comité commun à l'ensemble des services publics;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 20 février 1991;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 20 février 1991;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Défense nationale,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les échelles de traitements mentionnées à l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 13 décembre 1984 fixant les échelles de traitements des grades particuliers du Ministère de la Défense nationale, modifiée par les arrêtés royaux des 6 décembre 1988 et 17 décembre 1990, sont modifiées comme suit :1^o Personnel administratif soumis soit au statut des agents de l'Etat, soit au statut des agents temporaires, soit au statut du personnel de complément :

— Conseiller d'orientation professionnelle (R22)

813 522 — 1 089 319
 3^{de} × 20 979
 12^e × 34 405

(Cl. 21 ans — N2 — G.A. — Kl. 21 jaar — N2 — G.A.)

N. 91 — 2474

25 JUNI 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 13 december 1984 tot vaststelling van de weddeschalen voor de bijzondere graden bij het Ministerie van Landsverdediging

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 68, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 augustus 1927 tot regeling van de staat en de stand der militaire aalmoezeniers;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 augustus 1939 waarbij het statuut van het loontrekend werkliedenpersoneel der inrichtingen en diensten van het leger, wordt goedgekeurd;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 mei 1952 tot vaststelling van de staat der militaire aalmoezeniers van het reservekader;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries, inzonderheid op artikel 4, 2^o;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 december 1984 tot vaststelling van de weddeschalen van de bijzondere graden bij het Ministerie van Landsverdediging, inzonderheid op de artikelen 1, 2, 3 en 4 gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 6 december 1988 en 17 december 1990;

Gelet op het protocol van 8 januari 1990 waarin de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd binnen het gemeenschappelijk comité voor alle overheidsdiensten, worden vermeld;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 20 februari 1991;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Openbaar Ambt, gegeven op 20 februari 1991;

Op de voordracht van Onze Minister van Landsverdediging,

Hebben Wij besloten en besloten Wij :

Artikel 1. De weddeschalen vermeld in artikel 1 van het koninklijk besluit van 13 december 1984 tot vaststelling van de weddeschalen voor de bijzondere graden bij het Ministerie van Landsverdediging, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 6 december 1988 en 17 december 1990, worden gewijzigd als volgt :

1^o Administratief personeel onderworpen hetzij aan het statuut van het rijkspersoneel, hetzij aan het statuut van het tijdelijk personeel, hetzij aan het statuut van het aanvullingspersoneel :

— Adviseur voor beroepskeuze (R22)

— Dessinateur (Cat. A) (R20)

| — Tekenaar (Cat. A) (R20)
 557 298 — 876 189
 3' x 10 072
 1' x 10 072
 1' x 13 426
 2' x 26 852
 9' x 23 497

(Cl. 20 ans — N2 — G.A. — Kl. 20 jaar — N2 — G.A.)

2^e Personnel de maîtrise, gens de métier et de service soumis soit au statut des agents de l'Etat, soit au statut du personnel ouvrier temporaire, soit au statut du personnel de complément ou au statut du personnel ouvrier salarié des établissements et services de l'armée :

a) Grades requalifiés en application de l'arrêté royal du 1^{er} décembre 1970 fixant le régime transitoire en faveur du personnel de maîtrise, de métier et de service.

— Contremaire DN qui compte une ancienneté de grade de quatre ans

530 378 — 858 287
 3' x 10 072
 1' x 10 072
 1' x 13 426
 2' x 26 852
 9' x 23 497

(Cl. 20 ans — N2 — G.A. — Kl. 20 jaar — N2 — G.A.)

— Ouvrier sélectionné principal C (R32)

| — Eerste geselecteerd werkman C (R32)
 509 682 — 686 530
 3' x 5 278
 5' x 10 766
 8' x 13 398

(Cl. 18 ans — N3 — G.A. — Kl. 18 jaar — N3 — G.A.)

— Ouvrier sélectionné principal B (R32)

494 548 — 657 998
 3' x 5 278
 5' x 10 766
 7' x 13 398

(Cl. 18 ans — N3 — G.A. — Kl. 18 jaar — N3 — G.A.)

3^e Personnel soumis à des statuts autres que ceux mentionnés sub 1^e et 2^e :

— Aumônier de 2^e classe des trois cultes

3^e Personeel onderworpen aan andere dan de onder 1^e en 2^e vermelde statuten :

— Aalmoezenier 2^e klasse van de drie erediensten

585 270

Traitement unique — Vaste wedde

| — Aalmoezenier 1^e klasse van de drie erediensten

800 934

Traitement unique — Vaste wedde

| — Hoofdaalmoezenier van de katholieke eredienst

870 305

Traitement unique — Vaste wedde

| — Opperaalmoezenier van de katholieke eredienst

1 342 766

Traitement unique — Vaste wedde

| — Opperaalmoezenier van de protestantse en israëlitische erediensten

1 242 064

Traitement unique — Vaste wedde

Art. 2. L'échelle de traitements mentionnée à l'article 2, § 1^{er}, du même arrêté, est modifiée comme suit :

Art. 2. De weddeschaal vermeld in artikel 2, § 1, van hetzelfde besluit, wordt gewijzigd als volgt :

809 049 — 1 151 437
 3' x 10 072
 1' x 10 072
 1' x 13 426
 2' x 26 852
 10' x 23 497

(Cl. 20 ans — N2 — G.A. — Kl. 20 jaar — N2 — G.A.)

Art. 3. L'échelle de traitements mentionnée à l'article 2, § 2, du même arrêté, est modifiée comme suit :

Art. 3. De weddeschaal vermeld in artikel 2, § 2, van hetzelfde besluit, wordt gewijzigd als volgt :

785 553 — 1 127 941
 3' x 10 072
 1' x 10 072
 1' x 13 426
 2' x 26 852
 10' x 23 497

(Cl. 20 ans — N2 — G.A. — Kl. 20 jaar — N2 — G.A.)

Art. 4. L'échelle de traitements mentionnée aux articles 3, § 1^{er} et § 2, 4, § 1^{er}, a et b, et 4, § 3, du même arrêté est modifiée comme suit :

| | | |
|-------------------|-------|---------|
| 458 809 | — | 543 810 |
| 3 ^r × | 6 105 | |
| 2 ^r × | 4 313 | |
| 10 ^r × | 5 806 | |

(Cl. 18 ans — N4 — G.A. — Kl. 18 jaar — N4 — G.A.)

Art. 5. L'échelle de traitements mentionnée à l'article 4, § 2, du même arrêté, est modifiée comme suit :

| | | |
|------------------|--------|---------|
| 539 376 | — | 858 287 |
| 3 ^r × | 10 072 | |
| 1 ^r × | 10 072 | |
| 1 ^r × | 13 426 | |
| 2 ^r × | 26 852 | |
| 9 ^r × | 23 497 | |

(Cl. 20 ans — N2 — G.A. — Kl. 20 jaar — N2 — G.A.)

Art. 6. L'échelle de traitements mentionnée à l'article 4, § 4, du même arrêté, est modifiée comme suit :

| | | |
|-------------------|--------|-----------|
| 803 983 | — | 1 235 324 |
| 3 ^r × | 23 497 | |
| 10 ^r × | 36 085 | |

(Cl. 24 ans — N1 — G.B. — Kl. 24 jaar — N1 — G.B.)

Art. 7. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} novembre 1990.

Art. 8. Notre Ministre de la Défense nationale est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 juin 1991.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Défense nationale,
G. COëME

Le Ministre du Budget;
H. SCHILTZ

Art. 4. De weddeschaal vermeld in de artikelen 3, § 1 en § 2, 4, § 1, a en b, en 4, § 3 van hetzelfde besluit, wordt gewijzigd als volgt :

| | | |
|-------------------|-------|---------|
| 458 809 | — | 543 810 |
| 3 ^r × | 6 105 | |
| 2 ^r × | 4 313 | |
| 10 ^r × | 5 806 | |

(Cl. 18 ans — N4 — G.A. — Kl. 18 jaar — N4 — G.A.)

Art. 5. De weddeschaal vermeld in artikel 4, § 2, van hetzelfde besluit, wordt gewijzigd als volgt :

| | | |
|------------------|--------|---------|
| 539 376 | — | 858 287 |
| 3 ^r × | 10 072 | |
| 1 ^r × | 10 072 | |
| 1 ^r × | 13 426 | |
| 2 ^r × | 26 852 | |
| 9 ^r × | 23 497 | |

(Cl. 20 ans — N2 — G.A. — Kl. 20 jaar — N2 — G.A.)

Art. 6. De weddeschaal vermeld 'n artikel 4, § 4, van hetzelfde besluit, wordt gewijzigd als volgt :

| | | |
|-------------------|--------|-----------|
| 803 983 | — | 1 235 324 |
| 3 ^r × | 23 497 | |
| 10 ^r × | 36 085 | |

(Cl. 24 ans — N1 — G.B. — Kl. 24 jaar — N1 — G.B.)

Art. 7. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 november 1990.

Art. 8. Onze Minister van Landsverdediging is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 juni 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Landsverdediging,
G. COëME

De Minister van Begroting,
H. SCHILTZ

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 91 — 2475

5 AOUT 1991. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 17 février 1976 fixant les délais et modalités de préavis pour les entreprises relevant de la Commission paritaire de l'industrie hôtelière (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, notamment l'article 61;

Vu l'arrêté royal du 17 février 1976 fixant les délais et modalités de préavis pour les entreprises relevant de la Commission paritaire de l'industrie hôtelière;

Vu la proposition de la Commission paritaire de l'industrie hôtelière;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 3 juillet 1978, *Moniteur belge* du 22 août 1978.

Arrêté royal du 17 février 1976, *Moniteur belge* du 12 mars 1976.

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 91 — 2475

5 AUGUSTUS 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 februari 1976 tot vaststelling van de opzeggingstermijnen en -modaliteiten voor de ondernemingen die onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het hotelbedrijf ressorteren (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, inzonderheid op artikel 61;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 februari 1976 tot vaststelling van de opzeggingstermijnen en -modaliteiten voor de ondernemingen die onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het hotelbedrijf ressorteren;

Gelet op het voorstel van het Paritair Comité voor het hotelbedrijf;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 3 juli 1978, *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 1978.

Koninklijk besluit van 17 februari 1976, *Belgisch Staatsblad* van 12 maart 1976.